

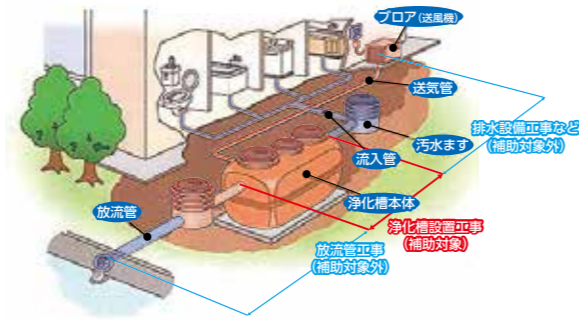
合併処理浄化槽設置整備事業

# 合併処理浄化槽設置費のための補助を行っています

町では、本年度も浄化槽設置費用の一部について、補助金を交付します。

【補助の対象・内容】

- 町が定めた弟子屈町公共下水道事業計画区域を除く地域であること。
- 自らが居住または居住しようとしている建物で処理対象人員が50人槽以下の浄化槽であること。
- 町内に住所を有して、町税などを滞納していないこと。
- 浄化槽工事業の登録または届出をしている町内の排水設備指定店が施工するもの。 ※別表1参照
- 補助の対象となる費用は、浄化槽本体に係る工事費用のみですが、トイレ・屋内の排水設備費用などについては、住宅建設促進事業の対象となり併用する事が出来ますので、詳しくは担当課(役場建設課 ☎482-2941【課直通】)までご相談ください。



別表1【指定工事店】

店名	住所(弟子屈町)	電話番号
(株)熊谷工務店	高栄4丁目4番28号	015-482-1941
鋼管建設工業(株)	美里4丁目1番20号	015-482-4217
(株)近藤建設	鈴蘭2丁目1番11号	015-482-1060
大栄電業(株)	泉4丁目10番3号	015-482-2677
(有)服部水道工務店	摩周1丁目2番1号	015-482-1066
(株)協和建設	高栄1丁目2番2号	015-482-2369

別表2【補助上限額】

人槽区分	補助上限額
5人槽	900,000円
7人槽	1,150,000円
10人槽以上50人槽以下	1,530,000円

※単独浄化槽から合併浄化槽へ転換する場合は、単独浄化槽の撤去費用に対して、9万円を上限額とし、上記の補助上限額に加算します。

【申請手続き】

- ▶受付期間／4月3日(月)～10月31日(火)まで
- ▶受付場所／役場水道課設計係
- ▶申請方法／補助金の交付申請については、「弟子屈町合併処理浄化槽設置整備事業補助金交付規則」に基づく各書類提出が必要です。  
補助金の交付決定を受ける前に工事を開始すると、補助金は交付されません。工事を行う前に、必ず役場水道課にお問い合わせください。詳しい提出書類などをご説明します。  
※本年度の補助金は予算の範囲内で交付しますので、年度途中で終了する場合があります。

申し込み・問い合わせ先／役場水道課設計係 ☎482-2942 (課直通)

(広告)

エスバス デュ・カルム  
**espace du calme**  
一癒しの空間

中央3丁目8-3 (旧富野整骨院)

営業日  
火・土 9～18時  
水・金 17～20時  
日 9～17時

定休日 月・木

MENU  
リンパドレナージュ(背中) 45分 4,500円  
フェイシャルエステ 40分 4,000円  
美容脱毛(6回コース) 24,000円等

他にも豊富なメニューを取り揃えております。  
ご予約・お問い合わせは公式LINEから→

ご予約 090-8274-0062 (北林さくら)  
090-7512-2360 (佐藤 里美)

※風俗・医療行為は行っていません。

## エコのすすめ

COOL CHOICE

町では、ごみの不法投棄やポイ捨てから自然環境を守り引き継いでいくため、「自然の番人宣言」を行っています。



## 春の=斉清掃が始まります!

### ごみ処理手数料「無料」・ごみ袋の配布を実施!

地域の清掃活動や道路などの公共の場所をボランティアで清掃して出たごみは申請することで、無料で処分できます!  
また、清掃活動に必要なごみ袋の配布も行っています。

### ★事前に申請の手続きが必要になります★

- ・申請対象／自治会・ボランティアで清掃を行う団体・企業
  - ・申請時期／随時
  - ・申請方法／役場環境生活課窓口・川湯支所窓口までお越しください。
  - ・ごみ袋の配布／必要な枚数をお渡ししますので申請時にお知らせください。
- ※詳しくはお問い合わせください。



### ごみは分別し、決められた場所に出しましょう。 不法投棄は犯罪です!

～法律により、5年以下の懲役または1,000万以下の罰金が科せられます～

問い合わせ先／役場環境生活課環境係 ☎482-2934 (課直通)

### 清掃活動の際などぜひご利用を!

5～6月の間、美留和处理場は、**第1・第5日曜日**も開場しています!

#### ◆営業時間

- 平日 月曜～金曜(祝祭日含む)  
9時～16時まで
- 土曜、第2・4日曜日  
5月～6月は第1・第5の日曜日  
9時～正午まで

美留和处理場の5～6月の営業について、ご不明な点があれば、役場環境生活課環境係までお問い合わせください。

### 美留和处理場にて

## ペットボトル圧縮処理施設が新たに稼働 ペットボトルの正しい分別方法の再確認



美留和处理場に「ペットボトル圧縮処理施設」が完成し、新たに稼働します。これから施設でペットボトルの圧縮作業を行うことにより、従来に比べて引渡し先まで1回あたりの運搬量が多くなり、運搬費を節約できるようになります。

ペットボトルを捨てる際、正しく分別することで、きれいに圧縮することができます。今後もペットボトルの正しい分別にご協力をよろしくお願ひします。

### ペットボトルの出し方

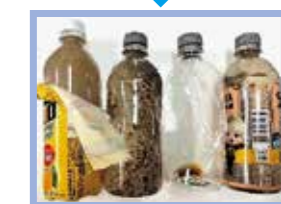
分別の仕方を復習!

- ▶ペットボトルの中を空にして、水洗いする。
  - ▶キャップとラベルを外して、素材ごとにして分別して出す。
- ※調味料のふたや紙ラベルなど外すのが難しいものはそのまま出してください。

良いペットボトルの例  
(きれいに圧縮することができます)



悪いペットボトルの例  
(ペットボトルとして分別できません)



問い合わせ先／役場環境生活課生活係 ☎482-2934 (課直通)